MADALPINGELISED LÜLITUSAPARAADID. OSA 2: KAITSELÜLITID

Low-voltage switchgear and controlgear - Part 2: Circuit-breakers (IEC 60947-2:2016 + COR1:2016)



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 60947-2:201 sisaldab Euroopa standardi EN 60947-2:201 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 60947-2:2017 consists of the English text of the European standard EN 60947-2:2017.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 13.10.2017.	1
Standard on kättesaadav Eest Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile <u>standardiosakond@evs.ee</u>.

ICS 29.130.20

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 60947-2

October 2017

ICS 29.130.20

Supersedes EN 60947-2:2006

English Version

Low-voltage switchgear and controlgear Part 2: Circuit-breakers
(IEC 60947-2:2016 + COR1:2016)

Appareillage à basse tension - Partie 2: Disjoncteurs (IEC 60947-2:2016 + COR1:2016)

Niederspannungsschaltgeräte - Teil 2: Leistungsschalter (IEC 60947-2:2016 + COR1:2016)

This European Standard was approved by CENELEC on 2016-07-12. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

European foreword

The text of document 121A/71/FDIS, future edition 5 of IEC 60947-2, prepared by SC 121A "Low-voltage switchgear and controlgear" of IEC/TC 121 "Switchgear and controlgear and their assemblies for low voltage" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 60947-2:2017.

The following dates are fixed:

(/)

•	latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	2018-04-13
•	latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn	(dow)	2020-10-13

This document supersedes EN 60947-2:2006.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directives.

For the relationship with EU Directives and the standardization requests see informative Annex ZZA and Annex ZZB, which are integral parts of this document.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 60947-2:2016 + COR1:2016 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60051 Series	NOTE	Harmonized as EN 60051 Series.
IEC 60112	NOTE	Harmonized as EN 60112.
IEC 60898 Series	NOTE	Harmonized as EN 60898 Series.
IEC 60934	NOTE	Harmonized as EN 60934.
IEC 60947-3	NOTE	Harmonized as EN 60947-3.
IEC 60947-5-1	NOTE	Harmonized as EN 60947-5-1.
IEC 61000-4-13	NOTE	Harmonized as EN 61000-4-13.
IEC 61008-1:2010	NOTE	Harmonized as EN 61008-1:2012 (modified).
IEC 61008-1:2010/A1:2012	NOTE	Harmonized as EN 61008-1:2012/A1:2014 (modified).
IEC 61008-1:2010/A2:2013	NOTE	Harmonized as EN 61008-1:2012/A2:2014 (modified).
IEC 61009-1:2010	NOTE	Harmonized as EN 61009-1:2012 (modified).
IEC 61009-1:2010/A1:2012	NOTE	Harmonized as EN 61009-1:2012/A1:2014 (modified).
IEC 61009-1:2010/A2:2013	NOTE	Harmonized as EN 61009-1:2012/A2:2014 (modified).
IEC 61131-1:2003	NOTE	Harmonized as EN 61131-1:2003 (not modified).
IEC 61439 Series	NOTE	Harmonized as EN 61439 Series.

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60068-2-14	- (Environmental testing - Part 2-14: Tests - Test N: Change of temperature	EN 60068-2-14	2009
IEC 60068-2-30	-	Environmental testing - Part 2-30: Tests - Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle)	EN 60068-2-30	2005
IEC 60269-1	2006	Low-voltage fuses - Part 1: General requirements	EN 60269-1	2007
IEC 60364	Series	Low-voltage electrical installations	HD 60364	Series
IEC 60664-1	2007	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems - Part 1: Principles, requirements and tests	EN 60664-1	2007
IEC 60947-1	2007	Low-voltage switchgear and controlgear - Part 1: General rules	EN 60947-1	2007
+A1 +A2	2010 2014		+A1 +A2	2011 2014
IEC 60947-4-1	-	Low-voltage switchgear and controlgear - Part 4-1: Contactors and motor-starters - Electromechanical contactors and motor- starters	EN 60947-4-1	2010
IEC 61000-3-2	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-2: Limits - Limits for harmonic current emissions (equipment input current ≤ 16 A per phase)	EN 61000-3-2	2014
IEC 61000-3-3	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 3-3: Limits - Limitation of voltage changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems, for equipment with rated current ≤ 16 A per phase and not subject to conditional connection	EN 61000-3-3	2013
IEC 61000-4-2	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test	EN 61000-4-2	2009

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 61000-4-3	2006	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-3: Testing and measurement techniques - Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test	EN 61000-4-3	2006
+A1 +A2	2007 2010	Ç ,	+A1 +A2	2008 2010
IEC 61000-4-4	2012	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test	EN 61000-4-4	2012
IEC 61000-4-5	2014	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test	EN 61000-4-5	2014
IEC 61000-4-6	2013	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields	EN 61000-4-6	2014
IEC 61000-4-11	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests	EN 61000-4-11	2004
IEC 61140	-	Protection against electric shock - Common aspects for installation and equipment	EN 61140	2016
IEC 62475	2010	High-current test techniques - Definitions and requirements for test currents and measuring systems	EN 62475	2010
CISPR 11	-	Industrial, scientific and medical equipment - Radio-frequency disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55011	2016
CISPR 22	-	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55022 + AC	2010 ¹⁾ 2011 ¹⁾
				5

¹⁾ Superseded by EN 50561-1:2013.

Annex ZZA

(informative)

Relationship between this European standard and the essential requirements of Directive 2014/30/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered and the standardisation request M/552

This European standard has been prepared under the European Commission standardisation request C(2016) 7641 final of 30.11.2016¹, ('M/552'), as regards harmonised standards in support of Directive 2014/30/EU relating to electromagnetic compatibility, to provide one voluntary means of conforming to essential requirements of Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility [2014 OJ L96].

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZA.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that Directive, and associated EFTA regulations.

Table ZZA.1 – Correspondence between this European standard and the Essential Requirements set out in Directive 2014/30/EU [2014 OJ L96]

Essential requirements of Directive 2014/30/EU	Clause(s) / sub-clause(s) of this EN	Remarks / Notes
Annex I. 1(a) (electromagnetic disturbances)	7.3, B.7.3, B.8.12.2, F.5, J.1, J.3, M.7.2.12, M.8.16.2, N.3, P.7.3 and no others.	
Annex I. 1(b) (electromagnetic immunity)	7.3, B.7.3, B.8.12.1, F.2.2, F.3, F.4, J.1, J.2, M.7.2.12, M.8.16.1, N.1, N.2, P.7.3 and no others.	Full coverage of requirements for conducted and radiated disturbances in the range 150 kHz to 2,7 GHz

WARNING 1: Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European standard is maintained in the list published in the Official Journal of the European Union. Users of this standard should consult frequently the latest list published in the Official Journal of the European Union.

WARNING 2: Other Union legislation may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

5

¹ COMMISSION IMPLEMENTING DECISION C(2016) 7641 final of 30.11.2016 on a standardisation request to the European Committee for Standardisation, to the European Committee for Electrotechnical Standardisation and to the European Telecommunications Standards Institute as regards harmonised standards in support of Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility.

Annex ZZB

(informative)

Relationship between this European standard and the safety objectives of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered

This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request relating to harmonized standards in the field of the Low Voltage Directive, M/511, to provide one voluntary means of conforming to safety objectives of Directive 2014/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits [2014 OJ L96].

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZB.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding safety objectives of that Directive, and associated EFTA regulations.

Table ZZB.1 – Correspondence between this European standard and Annex I of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L96]

Safety objectives of Directive 2014/35/EU	Clause(s) / sub-clause(s) of this EN	Remarks/note
1 a)	Foreword, 1.1, 4, 5, B.5, H.5, L.5, M.5, O.5, P.5, R.5	
1 b)	5, L.5, M.5, O.4, P.5	
1 c)	5.3	
2 a)	5.2, 5.3, 7.1.3, 7.1.4, 7.2.3, 8.3, 8.4	
2 b)	7.2.2, 7.3, 8.3.2, F.1, J.3	
2 c)	5.3, 7.1, 7.1.2, 7.1.3, 7.1.5, 7.2.1, 7.3, 8.3.3 to 8.3.6, 8.4, 8.5, F.1, J.2, J.3	
2 d)	5.2, 7.1.3, 7.1.4, 7.2.3, 8.3.2, F.2.2	
3 a)	5.3, 7.1.2, 7.1.5, 7.2.1, 8.3.3 to 8.3.6, 8.4, 8.5	0,,
3 b)	7.3, F.1, J.3	0
3 c)	1.1, 7.2, 8.3	9

WARNING 1 — Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European standard is maintained in the list published in the Official Journal of the European Union. Users of this standard should consult frequently the latest list published in the Official Journal of the European Union.

WARNING 2 — Other Union legislation may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

CONTENTS

F	DREWO	PRD	14
1	Gene	eral	16
	1.1	Scope and object	16
	1.2	Normative references	17
2	Term	ns and definitions	18
3	Clas	sification	22
4	Char	acteristics of circuit-breakers	23
	4.1	Summary of characteristics	23
	4.2	Type of circuit-breaker	
	4.3	Rated and limiting values of the main circuit	23
	4.3.1		
	4.3.2	Rated voltages	23
	4.3.3	Currents	24
	4.3.4	Rated frequency	24
	4.3.5	Rated duty	24
	4.3.6	Short-circuit characteristics	24
	4.4	Selectivity categories	
	4.5	Control circuits	27
	4.5.1		
	4.5.2		
	4.6	Auxiliary circuits	
	4.7	Releases	
	4.7.1	Types	28
	4.7.2		
	4.7.3		
	4.7.4	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
_	4.8	Integral fuses (integrally fused circuit-breakers)	
5		uct information	29
	5.1	Nature of the information	
	5.2	Marking	
_	5.3	Instructions for installation, operation and maintenance	
6		nal service, mounting and transport conditions	
7	Cons	structional and performance requirements	
	7.1	Constructional requirements	
	7.1.1		
	7.1.2		
	7.1.3		
	7.1.4	1 9	
	7.1.5		
	7.1.6		32
	7.1.7	Additional requirements for circuit-breakers provided with a neutral pole	33
	7.1.8	·	
	7.1.0	(PLCs)	33
	7.2	Performance requirements	33
	7.2.1	Operating conditions	33

	7.2.2	Temperature-rise	
	7.2.3	Dielectric properties	37
	7.2.4	Ability to make and break under no load, normal load and overload conditions	37
	7.2.5	Ability to make and break under short-circuit conditions	38
	7.2.6	Vacant	39
	7.2.7	Additional requirements for circuit-breakers suitable for isolation	39
	7.2.8	Specific requirements for integrally fused circuit-breakers	39
	7.2.9	Co-ordination between a circuit-breaker and another short-circuit protective device	39
	7.3	Electromagnetic compatibility (EMC)	
8			
	8.1	Kind of tests	39
	8.1.1	General	
	8.1.2	Type tests	
	8.1.3	Routine tests	
		Compliance with constructional requirements	
		Type tests	
	8.3.1	Test sequences	
	8.3.2	General test conditions	
	8.3.3	Test sequence I: General performance characteristics	
	8.3.4	Test sequence II: Rated service short-circuit breaking capacity	
	8.3.5	Test sequence III: Rated ultimate short-circuit breaking capacity	
	8.3.6	Test sequence IV: Rated short-time withstand current	
	8.3.7	Test sequence V: Performance of integrally fused circuit-breakers	
	8.3.8	Test sequence VI: combined test sequence	
	8.3.9	Critical d.c. load current test	
		Routine tests	
	8.4.1	General	
	8.4.2	Mechanical operation tests	
	8.4.3	Verification of the calibration of overcurrent releases	
	8.4.4	Verification of the operation of undervoltage and shunt releases	
	8.4.5	Additional tests for CBRs	
	8.4.6	Dielectric tests	
	8.4.7	Test for the verification of clearances less than those corresponding	
	0.4.7	to case A of Table 13 of IEC 60947-1:2007	77
	8.5	Special tests – Damp heat, salt mist, vibration and shock	
	nnex A (r	normative) Co-ordination between a circuit-breaker and another short-ective device associated in the same circuit	
Ci	•		
		General	
		Scope and object	
		General requirements for the co-ordination of a circuit-breaker with another SCPD	80
	A.3.1	General considerations	80
	A.3.2	Take-over current	
	A.3.3	Behaviour of C ₁ in association with another SCPD	80
		Type and characteristics of the associated SCPD	
	A.5	Verification of selectivity	
	A.5.1	General	
	A.5.2	Consideration of selectivity by desk study	81

A.5.3	Selectivity determined by test	82
A.6 V	erification of back-up protection	83
A.6.1	Determination of the take-over current	83
A.6.2	Verification of back-up protection	83
A.6.3	Tests for verification of back-up protection	83
A.6.4	Results to be obtained	84
Annex B (no	ormative) Circuit-breakers incorporating residual current protection	90
B.1 G	eneral	90
B.1.1	Preamble	90
B.1.2	Scope and object	90
B.2 T	erms and definitions	91
B.2.1	Terms and definitions relating to currents flowing from live parts to earth	91
B.2.2	Terms and definitions relating to the energization of a CBR	91
B.2.3	Terms and definitions relating to the operation and the functions of a CBR	92
B.2.4	Terms and definitions relating to values and ranges of energizing quantities	93
B.3 C	lassification	
B.3.1	Classification according to the method of operation of the residual current function	94
B.3.2	Classification according to the possibility of adjusting the residual operating current	94
B.3.3	Classification according to time-delay of the residual current function	
B.3.4	Classification according to behaviour in presence of a d.c. component	94
B.4 C	characteristics of CBRs concerning their residual current function	
B.4.1	Rated values	94
B.4.2	Preferred and limiting values	95
B.4.3	Value of the rated residual short-circuit making and breaking capacity	96
B.4.4	Operating characteristics in case of an earth fault current in the	
	presence or absence of a d.c. component	
	larking	
	lormal service, mounting and transport conditions	
B.7 D	esign and operating requirements	98
B.7.1	Design requirements	
B.7.2	Operating requirements	98
B.7.3	Electromagnetic compatibility	
B.8 T	ests	100
B.8.1	General	
B.8.2	Verification of the operating characteristic	
B.8.3	Verification of dielectric properties	105
B.8.4	Verification of the operation of the test device at the limits of rated voltage	105
B.8.5	Verification of the limiting value of the non-operating current under over-current conditions	105
B.8.6	Verification of the resistance against unwanted tripping due to surge currents resulting from impulse voltages	106
B.8.7	Verification of the behaviour of CBRs of type A in the case of an earth fault current comprising a d.c. component	107

B.8.8	Verification of the behaviour of CBRs functionally dependent on line voltage classified under B.3.1.2.1	108
B.8.9	Verification of the behaviour of CBRs functionally dependent on line voltage as classified under B.3.1.2.2 in the case of failure of line	
20.40	voltage	
B.8.10	Verification of the residual short-circuit making and breaking capacity.	
B.8.11	Verification of the effects of environmental conditions	
B.8.12	Verification of electromagnetic compatibility	
B.8.13	Test for variations or interruptions of voltage and for voltage dips	
	native) Individual pole short-circuit test sequence	
	eral	
	of individual pole short-circuit breaking capacity	
	fication of dielectric withstand	
	fication of overload releases	
Annex D Vaca	nt	122
Annex E (infor	mative) Items subject to agreement between manufacturer and user	123
	native) Additional tests for circuit-breakers with electronic over-current	124
F.1 Gen	eral	124
F.2 List	of tests	124
F.2.1	General	
F.2.2	Electromagnetic compatibility (EMC) tests	
F.2.3	Suitability for multiple frequencies	
F.2.4	Dry heat test	
F.2.5	Damp heat test	125
F.2.6	Temperature variation cycles at a specified rate of change	
-	eral test conditions	
F.3.1	General	
F.3.2	Electromagnetic compatibility tests	
	unity tests	
F.4.1	Harmonic currents	
F.4.2	Electrostatic discharges	
F.4.3	Radiated RF electromagnetic fields	
F.4.3 F.4.4	Electrical fast transient/burst (EFT/B)	
F.4. 4 F.4.5	Surges	
F.4.5 F.4.6	Conducted disturbances induced by RF fields (common mode)	
F.4.7	Current dips	
	ssion tests	
F.5.1	Harmonics	
F.5.2	Voltage fluctuations	
F.5.3	Conducted RF disturbances (150 kHz to 30 MHz)	A
F.5.4	Radiated RF disturbances (30 MHz to 1 GHz)	
	ability for multiple frequencies	
F.6.1	General	
F.6.2	Test conditions	
F.6.3	Test procedure	
F.6.4	Test results	
•	heat test	
F.7.1	Test procedure	131

F.7.2	Test results	131
F.7.3		
F.8	Damp heat test	131
F.8.1		
F.8.2	•	
	Temperature variation cycles at a specified rate of change	
F.9.1		
	Test procedure	
F.9.3		
F.9.4		
	(normative) Power loss	
G.1	General	
G.2	Test methods	
G.2.1		
G.2.2	3	
G.2.3		
G.3	Test procedure	
Annex H (normative) Test sequence for circuit-breakers for IT systems	
H.1	General	
H.2	Individual pole short-circuit	148
H.3	Verification of dielectric withstand	
H.4	Verification of overload releases	
H.5	Marking	149
	normative) Electromagnetic compatibility (EMC) - Requirements and test	
methods f	or circuit-breakers	
J.1	General	
J.2	Immunity	
J.2.1		
J.2.2	Electrostatic discharges	153
J.2.3		
J.2.4		154
J.2.5		154
J.2.6	Conducted disturbances induced by RF fields (common mode)	155
J.3	Emission	155
J.3.1	General	155
J.3.2	Conducted RF disturbances (150 kHz to 30 MHz)	156
J.3.3	Radiated RF disturbances (30 MHz to 1 000 MHz)	156
Annex K (informative) Glossary of symbols and graphical representation of stics	161
Annex L (normative) Circuit-breakers not fulfilling the requirements for overcurrent	170
L.1	General	
L.2	Terms and definitions	
L.3	Classification	
L.4	Rated values	
L.4.1	Rated current (In)	
L.4.2		
L.5	Product information	
L.0	Constructional and performance requirements	

L.7 Tes	sts	171
L.7.1	General	
L.7.2	Rated conditional short-circuit tests	172
	mative) Modular residual current devices (without integral current	
breaking devi	ce)	175
M.1 Gei	neral	175
M.1.1	Field of application	
	Field of application	
	ms and definitions	
M.2.1	Terms and definitions relating to the energization of an MRCD	175
M.2.2	Terms and definitions relating to the operation and the functions of an MRCD	
	ssification	
M.3.1	Classification according to the configuration of the primary conductors	
M.3.2	Classification according to the method of operation	177
M.3.3	Classification according to the possibility of adjusting the residual operating current	177
M.3.4	Classification according to time-delay of the residual current function	
M.3.5	Classification according to behaviour in presence of a d.c. component	
	aracteristics of MRCDs	
M.4.1	General characteristics	
M.4.2	Characteristics of MRCDs concerning their residual current function	
M.4.3	Behaviour under short-circuit conditions	179
M.4.4	Preferred and limiting values	179
M.5 Pro	duct information	180
	mal service, mounting and transport conditions	
M.7 Des	sign and operating requirements	
M.7.1	Design requirements	
M.7.2	Operating requirements	
	sts	
M.8.1	General	
M.8.2	Compliance with constructional requirements	
M.8.3	Verification of the operating characteristics	
M.8.4	Verification of dielectric properties	188
M.8.5	Verification of the operation of the test device at the limits of the rated voltage	189
M.8.6	Verification of the limiting value of non-operating current under overcurrent conditions, in case of a single phase load	189
M.8.7	Resistance against unwanted tripping due to surge currents resulting from impulse voltages	189
M.8.8	from impulse voltages Verification of the behaviour in case of an earth fault current	
	comprising a d.c. component	
M.8.9	Verification of the behaviour of MRCDs with separate sensing means in case of a failure of the sensing means connection	192
M.8.10	Verification of temperature-rise of terminal type MRCDs	
M.8.11	Verification of mechanical and electrical endurance	193
M.8.12	Verification of the behaviour of MRCDs in case of failure of the voltage source for MRCDs classified under M.3.2.2.1	193
M.8.13	Verification of the behaviour of MRCDs with voltage source as	104

M.8.14	Verification of the behaviour of the MRCD under short-circuit conditions	194
M.8.15	Verification of effects of environmental conditions	
M.8.16	Verification of electromagnetic compatibility	197
Annex N (norn	native) Electromagnetic compatibility (EMC) – Additional requirements	
	ods for devices not covered by Annex B, Annex F and Annex M	
	neral	
N.1.1	General took and distance	
N.1.2	General test conditions	
N.2 Imm N.2.1	nunityGeneral	
N.2.1	Electrostatic discharges	
N.2.2 N.2.3	Radiated RF electromagnetic fields	
N.2.3 N.2.4	Electrical fast transients/bursts (EFT/B)	
N.2. 4 N.2.5	Surges	
N.2.6	Conducted disturbances induced by RF fields (common mode)	
N.2.7	Voltage dips and interruptions	
	ssion	
N.3.1	General	
N.3.2	Conducted RF disturbances (150 kHz to 30 MHz)	
N.3.3	Radiated RF disturbances (30 MHz to 1 000 MHz)	
	native) Instantaneous trip circuit-breakers (ICB)	
	neral	
	ns and definitions	
	ed values	
0.3.1	General	
0.3.2	Rated current (/n)	
0.3.3	Rated short-circuit making capacity	
0.3.4	Rated short-circuit breaking capacities	
	duct information	
	structional and performance requirements	
	ts	
0.6.1	Test sequence of the ICB alone	224
0.6.2	ICB associated with a specified protected device (i.e. motor-starter or	
	overload relay)	
Annex P (norn	native) DC circuit-breakers for use in photovoltaic (PV) applications	226
	d of application	
P.2 Terr	ms and definitions	226
	ssification	
	racteristics of PV circuit-breakers	
	duct information	
	mal service, mounting and transport conditions	
	structional and performance requirements	
P.7.1	Constructional requirements	
P.7.2	Performance requirements	
P.7.3	Electromagnetic compatibility (EMC)	
	ts	
P.8.1	Kind of tests	
P 8 2	Compliance with constructional requirements	228

P.8.3	Type tests	228
P.8.4	Routine tests	
P.8.5	Special tests	
	nt	
·		231
	native) Circuit-breakers incorporating residual current protection with losing functions	232
R.1 Gen	eral	232
R.1.1	Preamble	232
R.1.2	Field of application	232
R.2 Term	ns and definitions	233
R.3 Clas	sification	234
R.3.1	According to the method of construction	234
R.3.2	According to the method of automatic reclosing	234
R.4 Char	racteristics	234
R.4.1	Rated automatic reclosing operating residual current $(I_{\Delta ar})$	234
R.4.2	Maximum number of consecutive reclosing operations	
R.5 Mark	king and instructions	235
R.6 Norn	nal service, mounting and transport conditions	235
R.7 Desi	gn and operating requirements	235
R.7.1	Design requirements	235
R.7.2	Operating requirements	236
R.8 Test	S	237
R.8.1	General conditions	237
R.8.2	Verification of the non-reclosing after tripping under over-current	
	conditions	237
R.8.3	Verification of the non-reclosing after intentional opening	238
R.8.4	Verification of the automatic reclosing function after tripping on earth fault	238
R.8.5	Verification of mechanical endurance	239
R.8.6	Verification of the isolation function	240
R.8.7	Verification of residual short-circuit making and breaking capacity	240
R.8.8	Verification of the automatic reclosing function after the test sequences of Clause B.8	240
R.8.9	Test items for external type automatic reclosing devices	
3 1 7		
Figure 1 – Tes	t arrangement (connecting cables not shown) for short-circuit tests	78
up protection b	ver-current co-ordination between a circuit-breaker and a fuse or back- by a fuse: operating characteristics	
Figure A.2 – To	otal selectivity between two circuit-breakers	86
	ack-up protection by a circuit-breaker – Operating characteristics	
Figure A.4 – Extends	xample of test circuit for conditional short-circuit breaking capacity cable connections for a 3-pole circuit-breaker (C ₁)	88
	xample of test circuit for the verification of selectivity	
	est circuit for the verification of the operating characteristic (see B.8.2)	
Figure B.2 – Te	est circuit for the verification of the limiting value of the non-operating over-current conditions (see B.8.5)	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	113
	est circuit for the verification of the behaviour of CBRs classified under B.8.9)	116

Figure B.4 – Current ring wave 0,5 μs/100 kHz	117
Figure B.5 – Example of test circuit for the verification of resistance to unwanted tripping	117
Figure B.6 – Surge current wave 8/20 μs	118
Figure B.7 – Test circuit for the verification of resistance to unwanted tripping in case of flashover without follow-on current (B.8.6.3)	118
Figure B.8 – Test circuit for the verification of the correct operation of CBRs, in the case of residual pulsating direct currents (see B.8.7.2.1, B.8.7.2.2 and B.8.7.2.3)	119
Figure B.9 – Test circuit for the verification of the correct operation of CBRs, in the case of a residual pulsating direct current superimposed by a smooth direct residual current (see B.8.7.2.4)	120
Figure F.1 – Representation of test current produced by back-to-back thyristors in accordance with F.4.1	133
Figure F.2 – Test circuit for immunity and emission tests in accordance with F.4.1.3, F.4.2, F.4.3, F.4.6, F.4.7.1, F.5.4 and F.6.3 – Two phase poles in series	133
Figure F.3 – Test circuit for immunity and emission tests in accordance with F.4.1.3, F.4.2, F.4.3, F.4.6, F.4.7.1, F.5.4 and F.6.3 – Three phase poles in series	134
Figure F.4 – Test circuit for immunity and emission tests in accordance with F.4.1.3, F.4.2, F.4.3, F.4.6, F.4.7.1, F.5.4 and F.6.3 – Three-phase connection	134
Figure F.5 – Test current for the verification of the influence of the current dips and interruptions in accordance with F.4.7.1	135
Figure F.6 – Circuit for electrical fast transients/bursts (EFT/B) immunity test in accordance with F.4.4 – Two phase poles in series	135
Figure F.7 – Circuit for electrical fast transients/bursts (EFT/B) immunity test in accordance with F.4.4 – Three phase poles in series	136
Figure F.8 – Circuit for electrical fast transients/bursts (EFT/B) immunity test in accordance with F.4.4 – Three-phase connection	136
Figure F.9 – Test circuit for the verification of the influence of surges in the main circuit (line-to-earth) in accordance with F.4.5 – Two phase poles in series	137
Figure F.10 – Test circuit for the verification of the influence of surges in the main circuit (line-to-earth) in accordance with F.4.5 – Three phase poles in series	137
Figure F.11 – Test circuit for the verification of the influence of surges in the main circuit (line-to-earth) in accordance with F.4.5 – Three-phase connection	138
Figure F.12 – Test circuit for the verification of the influence of current surges in the main circuit in accordance with F.4.5 – Two phase poles in series	138
Figure F.13 – Test circuit for the verification of the influence of current surges in the main circuit in accordance with F.4.5 – Three phase poles in series	139
Figure F.14 – Test circuit for the verification of the influence of current surges in the main circuit in accordance with F.4.5 – Three-phase connection	139
Figure F.15 – Temperature variation cycles at a specified rate of change in accordance with F.9.1	140
Figure F.16 – General test set-up for immunity tests	141
Figure F.17 – Test set-up for the verification of immunity to radiated RF electromagnetic fields	141
Figure F.18 – Test set-up for the verification of immunity to electrical fast transients/bursts (EFT/B) on power lines	142
Figure F.19 – Test set-up for verification of immunity to electrical fast transients/bursts (EFT/B) on signal lines	142
Figure F.20 – General test set-up for the verification of immunity to conducted disturbances induced by RF fields (common mode)	142

Figure F.21 – Arrangement of connections for the verification of immunity to conducted disturbances induced by RF fields – Two phase poles in series	
configuration	143
Figure F.22 – Arrangement of connections for the verification of immunity to conducted disturbances induced by RF fields – Three phase poles in series configuration	143
Figure F.23 – Arrangement of connections for the verification of immunity to conducted disturbances induced by RF fields – Three-phase configuration	
Figure G.1 – Example of power loss measurement according to G.2.1	146
Figure G.2 – Example of power loss measurement according to G.2.2 and G.2.3	
Figure J.1 – EUT mounted in a metallic enclosure	157
Figure J.2 – Test set up for the measurement of radiated RF emissions	
Figure J.3 – Test set up for the verification of immunity to electrostatic discharges	
Figure J.4 – Test set up for the verification of immunity to radiated RF electromagnetic fields	159
Figure J.5 – Test set up for the verification of immunity to electrical fast transients/bursts (EFT/B) on power lines	160
Figure J.6 – Test set up for the verification of immunity to electrical fast transients/bursts (EFT/B) on signal lines	160
Figure K.1 – Relationship between symbols and tripping characteristics	163
Figure K.2 – Template for characteristics of cut-off current versus prospective current from 1 kA to 200 kA	164
Figure K.3 – Template for characteristics of cut-off current versus prospective current from 0,01 kA to 200 kA	165
Figure K.4 – Template for characteristics of let-through energy versus prospective current from 1 kA to 200 kA	166
Figure K.5 – Template for characteristics of let-through energy versus prospective current from 0,01 kA to 200 kA	
Figure K.6 – Example of the use of template to Figure K.2	
Figure K.7 – Example of the use of template to Figure K.4	169
Figure M.1 – Test circuits for the verification of operation in the case of a steady increase of residual current	198
Figure M.2 – Test circuits for the verification of operation in the case of a sudden appearance of residual current (with breaking device)	199
Figure M.3 – Test circuits for the verification of operation in the case of a sudden appearance of residual current (without breaking device)	200
Figure M.4 – Test circuits for the verification of the limiting value of non-operating current under overcurrent conditions	201
Figure M.5 – Test circuits for the verification of the resistance to unwanted tripping in the case of loading of the network capacitance	202
Figure M.6 – Test circuit for the verification of the resistance to unwanted tripping in the case of flashover without follow-on current	203
Figure M.7 – Test circuits for the verification of operation in the case of a continuous rise of a residual pulsating direct current	204
Figure M.8 – Test circuits for the verification of operation in the case of a sudden appearance of residual pulsating direct current (without breaking device)	205
Figure M.9 – Test circuits for the verification of operation in the case of a sudden appearance of residual pulsating direct current (with breaking device)	206
Figure M.10 – Test circuits for the verification of operation in the case of a residual pulsating direct current superimposed by smooth direct current of 6 mA	207

Figure M.11 – Test circuits for the verification of operation in the case of a slowly rising residual smooth direct current	208
Figure M.12 – Test circuits for the verification of operation in the case of a sudden appearance of residual smooth direct current (without breaking device)	209
Figure M.13 – Test circuits for the verification of operation in the case of a sudden appearance of residual smooth direct current (with breaking device)	210
Figure M.14 – Test circuits for the verification of operation in the case of a slowly rising residual current resulting from a fault in a circuit fed by a three-pulse star or a six-pulse bridge connection	211
Figure M.15 – Test circuits for the verification of operation in the case of a slowly rising residual current resulting from a fault in a circuit fed by a two-pulse bridge connection line-to-line	212
Figure M.16 – Test circuit for the verification of the behaviour of MRCDs with separate sensing means in the case of a failure of the sensor means connection	213
Figure M.17 – Test circuit for the verification of the behaviour of MRCD with separate sensing means under short-circuit conditions	214
Figure M.18 – Test circuit for the verification of the behaviour of MRCD with integral sensing means under short-circuit conditions	215
Figure M.19 – Test circuit for the verification of the behaviour of terminal type MRCD under short-circuit conditions	216
Figure M.20 – Verification of immunity to radiated RF electromagnetic fields – Test set-up for MRCD with separate sensing means (additional to the test of Annex B)	217
Figure M.21 – Verification of immunity to electrical fast transients/bursts (EFT/B) on the sensing means connection of an MRCD with separate sensing means (additional to the test of Annex B)	218
Figure M.22 – Verification of immunity to conducted disturbances induced by RF fields – Test set up for MRCD with separate sensing means (additional to the test of Annex B)	218
Figure R.1 – Test circuit for the verification of the automatic reclosing functions	
Table 1 (void)	26
Table 2 – Ratio <i>n</i> between short-circuit making capacity and short-circuit breaking capacity and related power factor (for a.c. circuit-breakers)	26
Table 3 – Minimum values of rated short-time withstand current	
Table 4 (void)	27
Table 5 – Preferred values of the rated control supply voltage, if different from that of the main circuit	27
Table 6 – Characteristics of the opening operation of inverse time-delay over-current opening releases at the reference temperature	35
Table 7 – Temperature-rise limits for terminals and accessible parts	36
Table 8 – Number of operating cycles	38
Table 9 – Overall schema of test sequences ^a	
Table 9a – Applicability of test sequences according to the relationship between $I_{\rm CS}$, $I_{\rm CU}$ and $I_{\rm CW}$ ^a	44
Table 9b – Applicability of tests or test sequences to 1, 2 and 4-pole circuit-breakers according to the alternative programme 1 of 8.3.1.4	46
Table 9c – Applicability of tests or test sequences to 1, 2 and 3-pole circuit-breakers according to the alternative programme 2 of 8.3.1.4	47
Table 10 – Number of samples for test (1 of 2)	
Table 11 – Values of power factors and time constants corresponding to test currents	